

Руководство пользователя

Uživatelské příručky

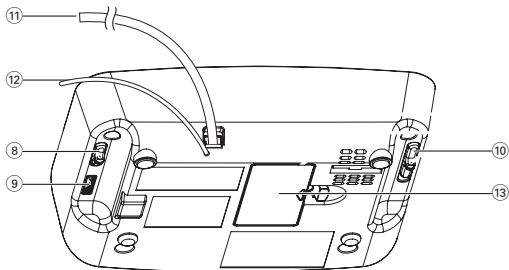
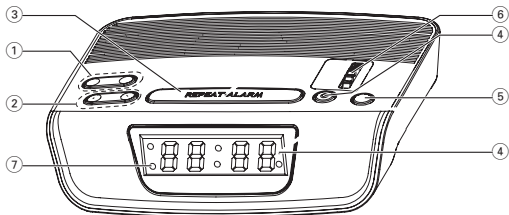
Používateľské príručky

Felhasználói útmutatók



**PHILIPS**

1



## VEZÉRLŐK (ld. 1. ábra)

- ① **SET TIME /ALARM OFF**
  - az óra beállítása
  - az ébresztés idejének beállítása
- ② **HR / MIN**
  - Óra/ébresztés beállítása
- ③ **REPEAT ALARM / SLEEP OFF**
  - az aktív ébresztés kikapcsolása 9 perces periódusig
  - lekapcsolja az elalváskapcsolót.
- ④ **ALARM RESET**
  - az ébresztés kikapcsolása 24 órára
- ⑤ **SLEEP**
  - a rádió aktivizálása a szendregési funkcióhoz
  - az elalváskapcsoló idejének beállítása
- ⑥ **TUNING +/-** – hangolás egy rádióadóra
- ⑦ **ALARM** jelzőfény - az ébresztés bekapcsoltságát jelzi.
- ⑧ **FM/MW** - kapcsolás az FM/AM sávok között
- ⑨ **VOLUME** – a hangerő beállítása
- ⑩ **RADIO / ALARM**
  - OFF:** a rádió és az ébresztő kikapcsolása
  - RADIO ON:** rádió bekapcsolása
  - ALARM - RADIO:** rádiós ébresztés
  - ALARM - BUZZER:** hangjelzéses ébresztés
- ⑪ **Tápkábel** - az áramellátáshoz
- ⑫ **Antennát** - az FM adás vételének javításához
- ⑬ **Elemtartó-fedél** - a 9 voltos 6F22 elemhez (az óra tartalék áramforrása)  
(nem tartozék).

### Zasilanie

- 1 Ellenőrizze, hogy a helyi hálózati feszültség megfelel-e a készülék alján található adattáblán jelzett értéknek.
- 2 Csatlakoztassa a hálózati csatlakozókábelt az a fali dugaljba.
- 3 **Ha teljesen meg akarja szüntetni a feszültségellátást, akkor húzza ki a hálózati csatlakozót a fali dugaljból.**

### ÓRA-MEMÓRIA TARTALÉKÁRAM

Az óra-memória tartalékáram biztosítja az ébresztés és az óra beállításának megőrzését akár egy napig is, arra az esetre, ha áramkimaradás, például áramszünet lenne. Ez esetben az óra-, rádió- és kijelzővilágítás nem működik. Ha az áramellátás visszatér, a kijelző a pontos időt fogja mutatni.

- 1 A 9 voltos 6F22 elem behelyezéséhez (nem tartozék) nyissa ki a fedelet.
- 2 Helyezze vissza az elemtartó-fedelet.

**MEGJEGYZÉS:** *Ha nem helyez be elemet, vagy az áramkimaradás hosszabb ideig tart, az órát és az ébresztést ismét be kell állítani.*

**Az elemek vegyi anyagokat tartalmaznak, ezért a megfelelő hulladékgyűjtőbe kell azokat helyezni.**

Teljesítmény (készüléti állapotban) .....1.8 W

## RÁDIÓ

A készülék rádióként is üzemeltethető.

- 1 Állítsa az **RADIO / ALARM** kapcsolót **RADIO ON** állásba a rádió bekapcsolásához.
  - 2 Állítsa be a csatornát az **FM/MW** kapcsolóval.
  - 3 A **TUNING** potméterrel beállíthatja az állomást.
  - 4 A **VOLUME** potméterrel beállíthatja a kívánt hangerőt.
  - 5 Az **RADIO / ALARM** kapcsoló **OFF** állásba kapcsolásával kikapcsolhatja a rádiót.
- Ha az alvás funkció be van kapcsolva, akkor a rádió kikapcsolásához meg kell nyomni a **SLEEP OFF** gombot is.

### A rádióadás vételének javítása:

**FM:** Állítsa be úgy az antennát, hogy optimális legyen a vétel.

**MW:** mert ehhez be van építve a készülékbe antenna. A készüléket elforgatva állítsa megfelelő irányba az antennát.

## AZ ÓRA ÉS AZ ÉBRESZTÉSI IDŐ BEÁLLÍTÁSA

Az óra kijelzése 24 órás módban történik.

- 1 Tartsa lenyomva a **SET TIME / ALARM SET** kapcsolót.
- 2 Nyomja meg a **HR** vagy **MIN** gombokat többször, vagy tartsa lenyomva a **HR** vagy **MIN** a perc és az óra beállításához.
- 3 Ha elérte a kívánt beállítást, engedje fel a **SET TIME / ALARM SET** és a **HR** vagy **MIN** gombokat.  
→ A beállított óra elkezd mézni az időt, ez a kijelzőn látható.

## AZ ÉBRESZTÉSI MÓD BEÁLLÍTÁSA

Az ébresztés használatához először be kell állítani az ébresztési időt. Két ébresztési mód közül választhat: rádió vagy hangjelzés.

- 1** Az **RADIO / ALARM** kapcsoló **RADIO** vagy **BUZZER** állásba kapcsolásával beállíthatja az ébresztési módot.
- Az ébresztési jelzőfény világít.

### *Hasznos tanács:*

- Amennyiben a rádiós ébresztést választotta, győződjön meg róla, hogy a hangerőt elég hangosra állította-e.
- A hangjelzés hangereje nem állítható.

## AZ ÉBRESZTÉS KIKAPCSOLÁSA

Háromféleképpen lehet az ébresztést kikapcsolni. Ha nem kapcsolja ki véglegesen az ébresztést, az **ébredés kikapcsolása 24 órára** funkció automatikusan bekapcsol az első ébresztés befejeződése után 59 perccel.

### **AZ ÉBRESZTÉS KIKAPCSOLÁSA 24 ÓRÁRA**

Ha azonnal ki akarja kapcsolni az ébresztést, de azt szeretné, hogy másnap ugyanabban az időpontban megszólaljon, akkor:

- Nyomja meg a **ALARM RESET** gombot az ébresztéskor.
- Az ébresztési jelzőfény bekapcsolva marad.

### **AZ ÉBRESZTÉS TELJES TÖRLÉSE**

Az ébresztési idő teljes törléséhez (akár az ébresztés előtt, vagy az ébresztéskor):

- állítsa az **RADIO / ALARM** kapcsolót **OFF** állásba.
- Az ébresztési jelzőfény kialszik.

## ISMÉTELT ÉBRESZTÉS

E funkció segítségével 9 percenként megismételhető az ébresztés.

**1** Ébresztés közben nyomja meg a **REPEAT ALARM** gombot.

**2** Ha óhajtja, nyomja meg a következő ébresztés alatt is.

→ Az ébresztési jelzőfény bekapcsolva marad.

## AZ ELALVÁSKAPCSOLÓ

A készülék rádió módban időzíthető automatikus kikapcsolásra. Ezzel a funkcióval a rádiót hallgatva szenderülhet álomba. A maximálisan beállítható alvási idő 1 óra 59 perc.

### Az ELALVÁSKAPCSOLÓ beállítása

**1** Állítsa az **OFF/ON/AUTO/BUZZ** kapcsolót **OFF** helyzetbe.

**2** Az alvás funkció bekapcsolásához állítsa be az alvási időt a következő módok valamelyikével:

- Nyomja meg a **SLEEP** gombot az alvási idő 59 percre állításához.
- Tartsa lenyomva a **SLEEP** gombot, és a **MIN** gomb többszöri megnyomásával állítsa be az alvási időt 59 percnél rövidebbre.
- Tartsa lenyomva a **SLEEP** gombot, és a **HR** gomb megnyomásával állíthatja az alvási időt egy órával hosszabbra (1:59).

→ Az alvás funkciót a **SLEEP OFF** gomb megnyomásával kapcsolhatja ki.

## KARBANTARTÁS

- Az egységet a fali csatlakozóaljzat közelebe helyezze, ahol a tápkábelt könnyedén csatlakoztathatja.
- Ha a hálózati csatlakozódugó vagy készülécsatlakozó használatos megszakítóeszközként, akkor mindig működőképesnek kell lennie.
- A készüléket szilárd, sima felületre helyezze, ahol nem borulhat fel.
- Amennyiben hosszabb ideig nem kívánja használni a készüléket, húzza ki a csatlakozódugót a fali konnektorból, valamint ajánlatos az elemet is kivenni, így elkerülheti az elem szivárgásából eredő károkat.
- A készüléket nem szabad vízbe meríteni vagy lefröcskölni.
- Ne takarja le a készüléket. A megfelelő szellőzés érdekében legalább 15 cm szabad helyet hagyjon a szellőzőnyílások körül, hogy a keletkezett hő szabadon távozhasson.
- A szellőzést nem szabad megakadályozni azzal, hogy pl. újságpapírral, terítővel, függönnyel vagy hasonlóval eltakarjuk a szellőzőnyílásokat.
- A készülékre nem szabad nyílt lángforrásokat, például meggyújtott gyertyát helyezni.
- A készülékre nem szabad folyadékkal töltött tárgyat, például vázát helyezni.
- A készülék mechanikus alkatrészeinek súrlódási felületei önkendő, ezért az olajozásuk és kenésük tilos.
- A készüléket puha, enyhén megnedvesített szarvasbőrrel lehet tisztítani. Ne használjon alkoholt, ammóniát, benzint vagy súrolóanyagot tartalmazó tisztítószeret, mert ezek károsíthatják a készülék házát.

## FIGYELEM

**Ha nem az itt ismertetett módon használja és állítja be a kezelőgombokat, illetve hajtja végre a műveleteket, veszélyes sugárzás érheti, vagy más, bizonytalan kimenetelű esemény történhet.**



## HIBAELHÁRÍTÁS

Ha bármilyen hiba előfordul, mielőtt javíttatni venné a készüléket, ellenőrizze az alább felsoroltakat. Ne nyissa ki a készülék borítását, mert áramütés érheti. Ha a felsorolt javaslatok alapján nem tudja megoldani a problémát, akkor forduljon a forgalmazóhoz vagy a szervizhez.

**FIGYELMEZTETÉS:** *Semmilyen körülmények között se próbálja önmaga megjavítani a készüléket, mert ebben az esetben megszűnik a garancia.*

### Probléma

---

- Lehetséges ok
- Megoldás

### Nincs hang

---

- A hangerő alacsonyra van állítva.
- Állítsa be a hangerőt.

### FM adás vételekor időnként recsegés hallható

---

- Gyenge a rádióadó jele.
- Állítsa be úgy az antennát, hogy optimális legyen a vétel.

### Folyamatos recsegés és sípolás MW adás vételekor

---

- Más elektromos készülék, például televízió, számítógép, fénycső interferenciát okoz.
- Vigye távolabb az ébresztőórás rádiót az egyéb elektronikus készülékektől.

### Az ébresztési funkció nem működik

---

- Nincs beállítva ébresztési idő / Ébresztési üzemmód nincs kiválasztva
- Lásd Ébresztés idejének beállítása / Lásd Ébresztési mód beállítások kiválasztása
- Rádióval történő ébresztéskor túl kicsire van állítva a hangerő.
- Állítsa nagyobbra a hangerőt.
- A rádiós ébresztés nem a kívánt rádióállomással történik
- Állítsa a rádiót a megfelelő állomásra

## Környezetvédelmi szempontok

A készülék csomagolása főlegesen anyagokat nem tartalmaz. A csomagolóanyagok könnyen szétválaszthatók három egymemű anyagra: karton, hungarocell és műanyag.

A készülék olyan anyagokból áll, melyek újrahasznosíthatók, ha a szétszerelést hozzáértő cég végzi. Kérjük, hogy a csomagolóanyagokat, kimerült elemeket és a kiöregedett készüléket a helyi előírások figyelembevételével helyezze a hulladékgyűjtőbe.

## Régi termékének eldobása

A terméket kiváló minőségű anyagokból és összetevőkből tervezték és készítették, melyek újrahasznosíthatóak és újra felhasználhatóak.



Ha az áthúzott kerek szemetes szimbólumot látja egy terméken, akkor a termék megfelel a 2002/96/EK Európai Direktívának.

Kérjük, érdeklődjön az elektromos és elektronikus termékek helyi szelektív hulladékgyűjtési rendjéről.

Kérjük, a helyi törvényeknek megfelelően járjon el, és régi termékeit ne a normális háztartási szeméttel dobja ki. A régi termék helyes eldobása segít megelőzni a lehetséges negatív következményeket a környezetre és az emberi egészségre nézve.

Meet Philips at the Internet  
<http://www.philips.com>

Русский

Česky

Slovensky

Magyar



AJ3121



Printed in China

PDCC-JH-ZC-0716